

# СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ДНЕВНИК

УРЯДОВИЙ ОРГАН ЗАПОМОГОГО ОРГАНІЗАЦІЇ УКРАЇНСЬКОЇ НАРОДНОЇ СОЮЗ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ АМЕРИКИ.



# SVOBODA

UKRAINIAN DAILY

OFFICIAL ORGAN OF THE UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION, Inc.

ТРИ ЦЕНТИ

РІК XXIX, ЧИСЛО 43. ДЖЕРСІ СІТІ, Н. ДЖ., ВТОРОК, 22-го ЛЮТОГО, 1921.

VOL. XXIX, No. 43. JERSEY CITY, N. J., TUESDAY, FEBRUARY 22, 1921.

THREE CENTS

## Телеграма У. Н. Союзу до Ліги Народів.

ДЖЕРСІ СІТІ, Н. ДЖ., 21. лютого. — 3 нагоди зібрання Ради Ліги Народів на конференцію в Паризі, Головний Уряд Українського Народного Союзу вислав на ім'я президента Ради, Льва Буржуа, наступуючу телеграму:

Jersey City, N. J., February 19, 1921.

M. LEON BOURGEOIS,  
President Council League of Nations  
Paris, France,

In the name of principles proclaimed by Allied Nations, we appeal to you to liberate the population of East Galicia from oppressive rule by Polish occupation, which threatens with serious international complications, and to accord right of self-determination to this population, the only oppressed nationality of the former Austrian monarchy, which has been denied that right.

THE UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION.

Simon Yulovsky, President;

John Kashtanuk and Roman Slobodan, Secretaries.

По українській мові звучить:

Джерсі Сіті, Н. Дж., 19. лютого, 1921.

Д. ЛЕОН БУРЖУА,  
Президент Ради Ліги Народів  
Париж, Франція.

В імені засад, проголошених альянськими народами, апелюємо до Вас за визволенням народу Східної Галичини зпід угнітаючого панування польської окупації, яке грозить великими комплікаціями, та за признанням права самоозначення тому народові, котрий є одним з народів, повневолодінням народом бушової австрійської монархії, якому заперечено цього права.

УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ.

Семен Яловський, президент;

Іван Каштанюк, Роман Слободян, секретарі.

Як довідаємось, телеграми за протестами проти польської окупації Східної Галичини вислали також: Український Народний Комітет в Злучених Державах і українська католицька церква в Злучених Державах.

## Сенат обмежує імміграцію.

ВАШІНГТОН, 19. лютого. — Сенат ухвалив 62 голосами проти 2 законопроект Ділінггема, котрий входить в життя 1. цвітня цього року, а котрий обмежує число нових іммігрантів, котрих буде ввозити до Злучених Держав, до певного проценту тих іммігрантів, котрі з даного краю уже є тут. Комітет сенату для справ імміграції пропонував, щоб число іммігрантів обмежили до 5 процент, але повний сенат не згодився на це і ухвалив число нових іммігрантів до 3 процент старих.

МИТОВИЙ ЗАКОН.

ВАШІНГТОН, 19. лютого. — Палата посів постановила відхилити закон, про охорону мита до спільної конференції палати посів та сенату, щоб вирішити її суперечності, які зайняли межі ухвалення палати посів та ухвалення сенату. Так як президент Вудсоу дав до зрозуміння, що він заветує всякий закон про охорону мита, то до ухвалення цього закону в друге треба, буде кваліфіковано більшістю в обох палатах конгресу, винесеної дві треті голосами. Тимчасом проти законопроекту заявили також деякі конгресмени з республіканської партії, котра хоче передати свій закон проти президента, і через те нема надії, щоб республіканцям удалося унеможливити вето Вудсона в цій справі.

УЖЕ ВИБРАНО НОВОГО СЕКРЕТАРЯ СТЕЙТЮ.

ВАШІНГТОН, 19. лютого. — Чарас Гюз, котрий кандидував на президента Злучених Держав в 1916 році, прийняв за прошення будучого президента Гарліна стати секретарем стейту (президентом міністрів) в його кабінеті (міністерстві рад).

ТИФ ТА ІМІГРАЦІЯ.

НЬЮ ЙОРК, 21. лютого. — Хоч заступник коміснера імміграції в порті Нью Йорк каже, що Еліс Алленд не має наслідком, імміграційні власті задержали нині 24 людий зпоміж нових іммігрантів, котрі приїхали сюди за останню добу, щоб очистити їх з наслідком, виласяло їх до шпиталю.

КОНВЕНЦІЯ ПРОВІДНИКІВ РОБІТНИЧЬОГО ЮНІА В СПРАВІ ЮНІОНОЇ ПОЛІТИКИ.

ВАШІНГТОН, 20. лютого. — Самеюс Гомперс, голова Американо-католицької Праці, скликав до Вашингтону на четвер засідання урядників 100 робітничих загальнодержавних та міждержавних юніа, щоб зайняти становище супроти нової боротьби підприємців за "отвертою фабрикою".

ПРОСЯТЬ ДРУКАРІВ ДО ДИСКУСИЙ НАД ЗНИЖЕННЯМ ЗАПЛАТИ.

НЬЮ ЙОРК, 20. лютого. — Товариство виставлені друкарів запросило юніа друкарів на конференцію на 24. лютого, щоб застановити над зниженням заплати друкарям від 1. цвітня цього року. На конференції будуть представителі 250 друкарських юніа, котрі організують коло 20,000 друкарів. Підприємці кажуть, що виласяло на життя зменшення, а уюніа в друкарській промислі погіршилися і тому треба обнижити заплату.

## ВЕЛИКІ СНІЖНІ ЗАМЕТІЛІ ПО АМЕРИЦІ.

Перший великий сніг сніг сніг впавав вчора. В Нью Йорку сніг снігав глибини 12 цалів. Через замітлі та снігові замети перервано рух на багато залізниць. Загалом увесь залізничний рух на схід від Тенесі та Верджинії аж до північної частини Нью-Йорку та південної частини Нової Англії поперів більше або менше. В багатих літніх лотували великі снігові замети. В місті Нью Йорку через снігові замети погіршо 9 людий. Коло Куїні Алленд буря загла на міліну корабель. Місто Нью Йорк наляло до промітання снігу 16,000 людий.

## ЩЕ ДО ОСТОРОГИ ПРОТИ ОБМАННИКІВ.

(Кореспонденція "Свобода").

ШІКАГО, Іл., 19. лютого. — Волтер Дістрінський, ноторічний обманець був перед шістьма тижнями в Шікаго. Представлявся Володимир Лінський і так підписував чеки. Чеків виставляв на Second National Bank, Cincinnati, Ohio. Говорив він, що в Сінсінаті має велику антику. Метода його була така, що "приходив віддавати довг, затриманий перед кількома ма роками". Коли-ж віритель не міг собі довжини пригадати, то Лінський вписував, що "ви забули, але я чесний чоловік не забув". Отже віддавав "довг" чеками, а сідубові ліній прикидаючи нимати чек, бо мовляв "це стало гістою на дорозі".

Також говорив, що імя його є Володимир Лінський, але змінив його на Лінскі, щоб Американим легше виволотити. "Надув" одного чоловіка таким чеком на \$30.00. Правда подібно він той самий Лінський, що тому сім років обкрадав одного антикара на тисяч доларів.

## ФРАНЦУЗЬКИЙ РЕДАКТОР КРИТИКУЄ АМЕРИКУ.

ХОЧЕ, АБИ АМЕРИКА ПОКАЗАЛА ЛЮБОВ ДО ФРАНЦІЗІ, А НЕ УСМІШКАМИ.

ПАРІЖ, 19. лютого. — Газета Ганото каже в тушній газеті "Ентрансман" до Американин, щоб зрозуміли потребу прощення атмосфери.

Він пише так: "Говорім отверто з Американин, котрі люблять отвертість."

"Ми знаємо, що вони ширі, але вони повинні показати свою любов ділами, а не тільки усмішками."

"Америка коволава з Європою в Європі за незалежність світа. Поміжачи Франції, Бельгії, Англії й Італії, вона помогла їм. Я вказав писаними документами, що Вільгельм хотів, по побіді над Англією і Францією, збудувати югочу флоту і змусити Америку по дати. Розумні Американи не розуміють."

"Ми всі осягнули побуду дати загальної справі."

"По осягненню побіді конституційне правительство наложило на нас мир у формі, яка не була нашою. В змину за це президент Вудсон обіцяв нам дати "тридцятирічний союз", який був би нашою односторонньою заперкою, і задля якого ми покинули свою систему. А тепер, як правительство Америки змінилося, ми не знаємо, що Америка зробить."

"Отверто кажучи, ми хочемо знати, як Америка скінчить війну. З нами і без нас? Отсе ми хочемо знати. Інші рини нам не важкі."

## ВСЕ ЧЕРЕЗ ГРОШІ.

НЕМА ВЕЛИКИХ НАДІЙ НА КОНФЕРЕНЦІЮ В ПАРІЖІ. ФРАНЦІЗІ ГРОЗЯТЬ НІМЕЦЬКОЮ ВІЙСЬКОВОЮ СИЛОЮ, ЯК ІМ ПРИЙМАЄТЬСЯ ПЛАТИТИ АЛІАНТІВ 400 БІЛІОНІВ МАРК В ЗАЛОТІ.

ПАРІЖ, 19. лютого. — Французи вірять, що Німці приймуть альянські умови відшкодування лише тоді, як Франція покаже їм оруддя, і данто французькі власті протягом останніх 48 днів вкінчували плани кар на Німці.

Альянсько-німецька конференція в Паризі має зачатися щойно 1. марта, а тимчасом має прийти на чергу справа зміни (ревізії) турецького договору із Севр, але мико того сподіваються, що тільки альянські представники з'їдуться до Лондону, зачатись дебата над справою німецького відшкодування.

Французи хотять виступити зі своєю військовою силою проти Німеччини, власне тоді, як буде відбуватись конференція з Німцями в Лондоні. Вони гадають, що оруддя сила спонукає їх уступити і пристати на на альянські вимоги, бо Німці переконаються, що іншого виходу для них вже немає.

Одначе є можливе, що британський прем'єр не згодиться на сей французький план, і тільки пристане на те, щоб Німці поведомляли, що їх чекає, як будуть вперто протинитись.

Французький прем'єр Бріан сказав на тайному засіданні комісії сенату вчора ввечері, що є 4 способи виступу проти Німеччини в справі воєнного відшкодування:

1. Формальне повідомлення Німеччини, що окупація (заявлять) Рену не буде продовжуватись, як Німеччина не покаже своїх добрих або злої віри в переговорах про воєнне відшкодування.

2. Розширення військової окупації Німеччини.

3. Митова (цтова) границя між німецькою Ренською провінцією (яка є тепер під французькою окупацією) і рештою Німеччини.

4. Виключення Німеччини з Ліги Народів.

Найбільше Французи сподіваються застатити Німці проголозо про розширення своєї військової окупації в Німеччині. До сей окупації Французи вже мають готові плани.

Сподіваються, що для сей цілі Франція задержить річний війська з 1919 року, який має бути розушеним домія днів 25. марта с. р., а також, кажуть, відкалікала би з дому річний війська з 1918 року.

Французи не токують собі вчорашній промови Ллойд Джорджа в палаті громад в той спосіб, що треба ще поробити окремі парламентарні заходи, щоб наложити на кар на Німеччину. Французи кажуть, що коли прийде переконувати парламент і народи, що Німці ділають в залі віри, то їх відмова сповнити альянські вимоги буде досить переконуючим аргументом на се.

Сьогодні ввечері тушній півурядова часопись "Там" пише в цій справі так:

"Ллойд Джордж каже, що перед наложенням кар на Німеччину треба показати правительству, парламенту і народи, що Німеччина виступає проти альянті. Ми годимось з тим, що альянські умови перед ударом на Німеччину мусять мати за собою публічну опінію (громадську думку) у своїх краях. Данто саме у відпо-

від на крики, щоб ми помаширували на Берлін, сказали ми, що насамперед треба впробувати розумних способів помирення. Франція хоче мира і вона волять миру злагоду. Але тепер Німеччина виступила проти альянті. Сей виступ находитись в трох промовах німецького прем'єра д-ра Сімонса. Сей виступ звернений проти нас в горчавковій нападній ізза Рену. Сей виступ стверджує також постанову німецького правительства адекватно працю розоруження в Німеччині. Д-р Сімонс їде до Лондону з наміром велично уступити, як зробив се Брокдорф-Ранав. У зискому разі дні 1. марта с. р. урядом про се в Лондоні урядово. І пощо нам інших доказів? І пощо дальших провокацій?"

В Лондоні роблять приготування для німецької конференції, а тимчасом, комісія відшкодування вислала до Німеччини останні зліставлення про догагання альянських народів винагороди за шкоди, які Німеччина їм зробила підкаші. Сі обчислення роблені окремо в грошах кожної з альянських держав, що предкадіють свої догагання, а досі ще не роблено заходу, щоб всі ті догагання перечислено на валюту одної лише з держав. Німцям сказано, щоб прислали знавіз і від себе в часі до 1-го мая с. р., котрі могли би сю справу обговорити з альянськими експертами.

Мимо того побіжні обчислення подають загальному суміш предлохених альянтами відшкодувань на 220 біліонів (мільярдів) золотих марок. Коли Німеччина мала се відшкодування платити протягом 30 літ, як се сказано в версальському мировому договорі, то разом з відсотками дийшла б до висоти 400 біліонів марок загалом.

Загальна сума воєнного відшкодування, яке мало би бути установлене отащою метою 1. мая с. р., винесла би стільки, скільки Німеччина обов'язана платити згідно з постановами версальського мирового договору протягом 30 літ. Отже Франція наперед хоче знати, чи Німці добровільно приймуть план альянських знавіз, що приписує сплату відшкодування протягом 42 літ і також мито до 12 1/2% для альянті на німецький експорт (винесені товари) протягом того самого часу. Коли Німці того плану не прийняли добровільно, то Франція його покине а буде старатися змусити Німеччину військовою силою платити альянтам відшкодування, яке приписує мировий договір, а яке має визначити "комісія відшкодування" до дні 1. мая с. р.

Повисшу відбітку зробили ми з 2-го числа відновленого українського дневника у Львові п. з. "Український Вістник" з дня 26. січня с. р.

Як звісно, ляхські наїзники наперед заборонили виласяти у Львові давній український дневник "Діло", який виходив без переви понад 30 літ. Потім на місці "Діла" зачав виходити другий дневник п. з. "Громадська Думка", одначе і він скоти був заборонений. Дані ляхівські Уряди стали видавати претій дневник п. з. "Українська Думка", але і його небаром ляхи заборонили.

Тепер уже на місці "Діла" виходить четвертий дневник у Львові п. з. "Український Вістник".

Дня 25. січня с. р. появилось перше число цього нового дневника, а яке друге число, як бачать наші читачі з повислого помешеного відбітку, було сконфісковане ляхами.

На місці сконфіскованої статті Ляхи оставили біле поле, але крім того оставили ще й дуже вимовний заголовок сей статті "Неволя української преси". Лінійю ілюстрації до цього заголовка тяжко було-б найти, як власне се біле поле.

Колісь Українці пригадують ляхам ляхам наїзникам їх "свободу преси", а тимчасом американо- і канадські Українці не повинні вдовольняти тим, що вони знають про ляхські злочини, але повинні інформувати про них також американо- і канадський публіку.

Крім того вони повинні помігти українським газетам у Львові, котрі мусять весті тяжку боротьбу з ляхськими наїзниками.

Се можна легко зробити, як американо- і канадські Українці пішлиють передлату на українські газети (10 до 20 доларів) або жертви на пресовий фонд.

Пішійть до "Свободи", що робить Ваша громада: чи збирає поміч для Галицької України; чи улажує віча, концерти, представлення. Пішійть також, як нічого не робить і подає чому. Ділові ляхівські коротко, ляхівсько, чітко, по одній сторони паперу і на яртках невеличких, будуть все помішні вперу. Довгі, нечіткі ділові, писані на великих картках паперу, мусять вдові зекати своїй зєрті.

Ратуйте життю Українці в Україні в рідному краю!

## Як виглядає „свобода преси“ в Галичині під ляхським наїздом.

Помешення відбітки 1-шої сторони другого числа нового українського дневника у Львові під заголовком „Український Вістник“.

Український Вістник

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

Видання української преси.

В барвісто розстелений лан  
І марю останнім подзвінням  
Одвічних козацьких кайдан.







